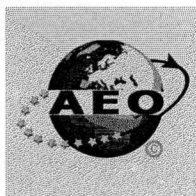


1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																																																																																																																																																																																														
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) SERVICE TECHNOLOGIES GMBH & Co OHG Frank-Stronach-Strasse 3 / Tor 2 8200 Albersdorf AUSTRIA				DB SCHENKER Stefan Edelsbrunner SCHENKER & CO AG Geschäftsstelle Graz Road-Brokerage																																																																																																																																																																																																																														
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 110 Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 10.03.2022 5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4045457, 4045458, 4045459, 4045460				17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																																																																																																																																																														
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 15%;">-</th> <th style="width: 15%;">7</th> <th style="width: 15%;">8</th> <th style="width: 15%;">9</th> <th style="width: 15%;">10</th> <th style="width: 15%;">11</th> <th style="width: 15%;">12</th> </tr> <tr> <th>Contrassegni e numeri Marques et numéros</th> <th>Numero dei colli Nombre des colis</th> <th>Imballaggio Mode d'emballage</th> <th>Descrizione merce Nature de la marchandise</th> <th>Nr. di statistica No. statistique</th> <th>Peso lordo kg. Poids brut kg</th> <th>Volume m3 Cubage m3</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>4045457 2 Box</td> <td>2500000442-001</td> <td>Transmission System H5FT X87/X98GT</td> <td>2 St</td> <td></td> <td>166 kg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>4045458 1 Pallet</td> <td>2500188300</td> <td>Dual Clutch</td> <td>SP03200-20 48St</td> <td></td> <td>830 kg 768 kg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>4045459 1 Karton</td> <td>2501440035</td> <td>Schaltrad 1G vst</td> <td>SP04075-20 15St</td> <td></td> <td>35 kg</td> <td></td> </tr> <tr> <td>On 1 Pallet 1</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>4045460 1 Pallet</td> <td>2500666701</td> <td>Kupplungsgehäuse</td> <td>SP04173-20 5 St</td> <td></td> <td>50 kg</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				-	7	8	9	10	11	12	Contrassegni e numeri Marques et numéros	Numero dei colli Nombre des colis	Imballaggio Mode d'emballage	Descrizione merce Nature de la marchandise	Nr. di statistica No. statistique	Peso lordo kg. Poids brut kg	Volume m3 Cubage m3	4045457 2 Box	2500000442-001	Transmission System H5FT X87/X98GT	2 St		166 kg		4045458 1 Pallet	2500188300	Dual Clutch	SP03200-20 48St		830 kg 768 kg		4045459 1 Karton	2501440035	Schaltrad 1G vst	SP04075-20 15St		35 kg		On 1 Pallet 1							4045460 1 Pallet	2500666701	Kupplungsgehäuse	SP04173-20 5 St		50 kg		<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 15%;">UN-Nr. Un-No.</th> <th style="width: 15%;">Klasse Classe</th> <th style="width: 15%;">Ziffer Chiffre</th> <th style="width: 15%;">Buchstabe Lettre</th> <th style="width: 15%;">(ADR) (ADR)</th> <th style="width: 15%;"></th> <th style="width: 15%;"></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> 19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td>Fracht</td><td></td></tr> <tr><td>Prix de transport</td><td></td></tr> <tr><td>Ermäßigungen</td><td></td></tr> <tr><td>Réductions</td><td></td></tr> <tr><td colspan="2">-</td></tr> <tr><td>Zeichensumme</td><td></td></tr> <tr><td>Solde</td><td></td></tr> <tr><td>Zuschläge</td><td></td></tr> <tr><td>Suppléments</td><td></td></tr> <tr><td>Nebengebühren</td><td></td></tr> <tr><td>Frais accessoires</td><td></td></tr> <tr><td>Sonstiges</td><td></td></tr> <tr><td>Divers</td><td></td></tr> <tr><td>+</td><td></td></tr> <tr><td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td><td></td></tr> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 14 Rückerstattung / Remboursement </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> 20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: EX WORKS </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> 24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____ </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le _____ </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> 22 Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur) </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 23 Targa: FH9586J (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur) </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> 25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th colspan="3">von</th> <th colspan="3">bis</th> <th colspan="3">km</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> 26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> Paletten-Absender – Expéditeur des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein- Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="4" style="vertical-align: top;"> Benutzte Gen.- Nr. </td> <td colspan="3" style="vertical-align: top;"> National Bilateral EG CEMT </td> </tr> </tbody></table>				UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)			13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td>Fracht</td><td></td></tr> <tr><td>Prix de transport</td><td></td></tr> <tr><td>Ermäßigungen</td><td></td></tr> <tr><td>Réductions</td><td></td></tr> <tr><td colspan="2">-</td></tr> <tr><td>Zeichensumme</td><td></td></tr> <tr><td>Solde</td><td></td></tr> <tr><td>Zuschläge</td><td></td></tr> <tr><td>Suppléments</td><td></td></tr> <tr><td>Nebengebühren</td><td></td></tr> <tr><td>Frais accessoires</td><td></td></tr> <tr><td>Sonstiges</td><td></td></tr> <tr><td>Divers</td><td></td></tr> <tr><td>+</td><td></td></tr> <tr><td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td><td></td></tr> </table>			Fracht		Prix de transport		Ermäßigungen		Réductions		-		Zeichensumme		Solde		Zuschläge		Suppléments		Nebengebühren		Frais accessoires		Sonstiges		Divers		+		Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		14 Rückerstattung / Remboursement				20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres			15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: EX WORKS				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____			21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le _____				22 Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 Targa: FH9586J (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)				25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th colspan="3">von</th> <th colspan="3">bis</th> <th colspan="3">km</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			von			bis			km																																							26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein- Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Benutzte Gen.- Nr.				National Bilateral EG CEMT		
-	7	8	9	10	11	12																																																																																																																																																																																																																												
Contrassegni e numeri Marques et numéros	Numero dei colli Nombre des colis	Imballaggio Mode d'emballage	Descrizione merce Nature de la marchandise	Nr. di statistica No. statistique	Peso lordo kg. Poids brut kg	Volume m3 Cubage m3																																																																																																																																																																																																																												
4045457 2 Box	2500000442-001	Transmission System H5FT X87/X98GT	2 St		166 kg																																																																																																																																																																																																																													
4045458 1 Pallet	2500188300	Dual Clutch	SP03200-20 48St		830 kg 768 kg																																																																																																																																																																																																																													
4045459 1 Karton	2501440035	Schaltrad 1G vst	SP04075-20 15St		35 kg																																																																																																																																																																																																																													
On 1 Pallet 1																																																																																																																																																																																																																																		
4045460 1 Pallet	2500666701	Kupplungsgehäuse	SP04173-20 5 St		50 kg																																																																																																																																																																																																																													
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																																																																																																																																																																																																																														
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td>Fracht</td><td></td></tr> <tr><td>Prix de transport</td><td></td></tr> <tr><td>Ermäßigungen</td><td></td></tr> <tr><td>Réductions</td><td></td></tr> <tr><td colspan="2">-</td></tr> <tr><td>Zeichensumme</td><td></td></tr> <tr><td>Solde</td><td></td></tr> <tr><td>Zuschläge</td><td></td></tr> <tr><td>Suppléments</td><td></td></tr> <tr><td>Nebengebühren</td><td></td></tr> <tr><td>Frais accessoires</td><td></td></tr> <tr><td>Sonstiges</td><td></td></tr> <tr><td>Divers</td><td></td></tr> <tr><td>+</td><td></td></tr> <tr><td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td><td></td></tr> </table>			Fracht		Prix de transport		Ermäßigungen		Réductions		-		Zeichensumme		Solde		Zuschläge		Suppléments		Nebengebühren		Frais accessoires		Sonstiges		Divers		+		Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																																																																																																																															
Fracht																																																																																																																																																																																																																																		
Prix de transport																																																																																																																																																																																																																																		
Ermäßigungen																																																																																																																																																																																																																																		
Réductions																																																																																																																																																																																																																																		
-																																																																																																																																																																																																																																		
Zeichensumme																																																																																																																																																																																																																																		
Solde																																																																																																																																																																																																																																		
Zuschläge																																																																																																																																																																																																																																		
Suppléments																																																																																																																																																																																																																																		
Nebengebühren																																																																																																																																																																																																																																		
Frais accessoires																																																																																																																																																																																																																																		
Sonstiges																																																																																																																																																																																																																																		
Divers																																																																																																																																																																																																																																		
+																																																																																																																																																																																																																																		
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																																																																																																																																																																		
14 Rückerstattung / Remboursement				20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres																																																																																																																																																																																																																														
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: EX WORKS				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____																																																																																																																																																																																																																														
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le _____				22 Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)																																																																																																																																																																																																																														
23 Targa: FH9586J (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)				25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th colspan="3">von</th> <th colspan="3">bis</th> <th colspan="3">km</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			von			bis			km																																																																																																																																																																																																																					
von			bis			km																																																																																																																																																																																																																												
26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein- Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette																																																																																																																																																																																																															
Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch																																																																																																																																																																																																																															
Euro-Palette																																																																																																																																																																																																																																		
Gitterbox-Palette																																																																																																																																																																																																																																		
Einfach-Palette																																																																																																																																																																																																																																		
Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Euro-palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette																																																																																																																																																																																																															
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																																																																																																																																																																															
Euro-palette																																																																																																																																																																																																																																		
Gitterbox-Palette																																																																																																																																																																																																																																		
Einfach-Palette																																																																																																																																																																																																																																		
Benutzte Gen.- Nr.				National Bilateral EG CEMT																																																																																																																																																																																																																														



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Firma
Firma Service Technologies GmbH & Co OG
Frank-Stronach-Straße 3
8200 ALBERSDORF
AUSTRIA

Lieferschein-Nr. / Datum: 4045457 / 10.03.2022
Bestell-Nr.: 4500033493
Bestell-Datum: 16.09.2021
Lieferanten-Nr.: 302949
Auftragsnr. / Datum: 751798 / 10.02.2022
Auftraggeber: 10007812
Warenempfänger: 30007862
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: Salenbauch, Josef
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858681 / +39/0805858654

Abladestelle: 110

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 174 KG Nettogewicht 144 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2500000442-001 Transmission System K9K EU5 BDK95 Kundenartikelnummer DT00007-RI	2 ST	144 KG
900001	VER-700857 Cartone da 1 tm Rsa	2 ST	30 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA Modugno

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH